

1760 Mission Drive, P.O. Box 408  
Solvang, CA 93464  
Phone: (805) 688-4815 - Fax: (805) 686-4468  
www.missionsantaines.org  
email: office@missionsantaines.org

## Capuchin Franciscan Friars

### PASTORAL TEAM

Fr. Michael Ronayne, OFM, Cap. (ext. 223)  
Fr. Peter Banks, OFM, Cap. (ext. 227)  
Fr. Robert Kose, OFM, Cap. (ext. 238)  
Deacon Niko Barth, OFM, Cap. (ext. 237)  
Deacon Ancelmo Aguirre (ext. 225)

In Residence Br. Lance Love, OFM, Cap. (ext. 244)

### Sacred Heart Convent: (805) 688-6158

Sr. Virginia Stewart, SDSH (ext.226)  
Sr. Diane Heiss, SDSH (ext.228)  
Sr. Andrea Chiang, SDSH (228)

### PARISH OFFICE

#### Oficina Parroquial

Open Monday through Friday,  
9:00 AM – 5:00 PM

Eva P.Cázares, Business Administrator (ext. 222)  
Megan Segal, Administrative Assistant (ext. 290)  
Hugo Frausto, Administrative Assistant (ext. 290)

### Maintenance/Mantenimiento:

Humberto Figueroa (ext. 229)

### Mission Gift Shop

#### La Tienda de la Misión:

(805) 688-6763 (direct line)

Monday through Sunday

9:00 AM – 5:00 PM

Tours until 4:30 PM

Sonia De Luna, Manager

### MASS SCHEDULE

#### Daily Mass:

Monday to Saturday, 8:00 AM English

#### Saturday Vigil

5:00 PM – English

7:00 PM – Spanish and livestream

#### Sunday Masses

8:00 AM – English

9:30 AM – English and livestream

11:00 AM – Bilingual

12:30 PM Spanish

### Sacrament of Reconciliation/Confesión:

Saturday/Sábado Church

3:00 PM - 5:00 PM, bilingual/bilingüe

### Adoration Chapel/Capilla de Adoración:

Monday thru Friday, 7:00 AM – 8:00 PM

Lunes a Viernes, 7:00 AM – 8:00 PM

# OLD MISSION SANTA INÉS

Founded 1804

Capuchin Franciscan Friars ~ Sacred Heart Sisters

**AUGUST 31<sup>st</sup> & September 1<sup>st</sup>, 2024**

TWENTY-SECOND SUNDAY IN ORDINARY TIME

Dt 4:1-2, 6-8 / Psalm 15 / Jas 1:17-18 / Mk 7:1-8



### Mission Statement

We the people of Old Mission Santa Inés, following the path of Jesus Christ, are making His vision a reality through love, unity, justice, joy, and hope.

Nosotros el pueblo de la Misión Santa Inés, siguiendo el camino de Jesucristo, estamos realizando su visión por medio del amor, la unidad, la justicia, la alegría y la esperanza.

### FROM OUR PASTOR

Today, the Scriptures focus our attention on two basic attitudes that are to characterize us as a community. The first: the law of God (the word of God) is meant to change our hearts, and then our actions. The second: God's word is meant to be lived, not just heard.

God's love for us is unconditional and everlasting; God loves us just because he made us in his image. To truly understand the depth of His love for us, we need to spend time with God. Then we can understand and accept God's great love for us, then we are drawn to love in return. Loving God with our whole being is the gift we receive, and that love overflows to touch the lives of all around us.

Today's Scriptures call us to look more carefully to our God who loves us, and then look inside ourselves, at our heart. Am I hearing God's word as a word of love for me? Am I letting God's word of love change my heart? Do I spend enough time with God so that I am renewed by his love? God's love is what makes us the Body of Christ, a community of faith. May we be wise in choosing to live by God's love.

Fr. Michael R.

## OUR HOLY FATHER'S INTENTIONS FOR SEPTEMBER

**For the cry of the Earth**

We pray that each one of us will hear and take to heart the cry of the Earth and of victims of natural disasters and climactic change, and that all will undertake to personally care for the world in which we live.

**We Offer Our Gifts/  
Ofrecemos Nuestras Ofrendas**

*Thank you- Gracias*

*August 24th & 25th, 2024*

Offertory	<b>\$6,501</b>
-----------	----------------

**Please leave the missalettes in the pews. If you would like your own copy, please stop by the parish office and we will help you order one.  
Thank you!**

On Sunday, September 8, 2024, at the 9:30A.M. Mass, members of our conference of the St. Vincent de Paul Society will recommit themselves to their mission to grow in spirituality by service to our friends in need. Following the Mass, there will be a reception offering light refreshments held under the overhang in the garden. At the reception, the conference will honor Fr. Peter, Pat Daniels, and Joanne Tegge for their dedicated service in enabling the sacrifice of the Mass to be celebrated at the Circle V Ranch Camp for many years.  
All are welcome to the reception.



**Mission Santa Inés**  
**Religious Education and Confirmation**  
REGISTRATION IS NOW OPEN

Faith Formation Office Hours:

Mondays: 4-6 pm

Tuesdays: 9-12 pm & 4 - 6 pm

Wednesdays: 9-12 pm & 4-6 pm

Thursdays: 9-12 pm

Saturdays: 10-2 pm

**CLASSES BEGIN 3<sup>RD</sup> WEEK OF SEPTEMBER**

**Please call** 805-688-4815 (ext. 241) or 805-688-4138 for more information



### LABOR DAY

The parish office will be closed on Monday, September 2nd, in observance of the Labor Day holiday. The Gift shop will remain open from 9:00 A.M. to 5:00 P.M.

### DIA DEL TRABAJO

La oficina parroquial estará cerrada el lunes 4 de septiembre, en conmemoración del feriado del Día del Trabajo. La tienda de regalos permanecerá abierta de 9:00 a.m. a 4:00 p.m.

### An Evening with the Novices

San Lorenzo Seminary's Annual Gala will be Saturday, September 7th, 5:00 pm. For tickets and more information visit us at [www.sanlorenzofoundation.org](http://www.sanlorenzofoundation.org) and click on "Gala Tickets" at the top.

### Save the date

#### Founding Day Celebration:

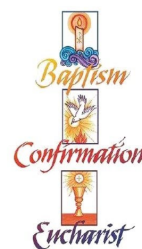
On Tuesday **September 17** we will celebrate the 220th year of the Founding of Mission Santa Ines with a bilingual Mass at 6:30 pm in the Church and reception afterwards in the parish hall.

Everyone is welcome to attend this historic parish event.

### Confirmation for Adults

Are you 18 or older, out of high school, and not yet confirmed? If so, you are cordially invited to attend the preparation sessions for the Sacrament of Confirmation. Class will begin on Wednesday, September 18<sup>th</sup> at 7:00 p.m. and end before Christmas.

**Please call Sister Diane at (314) 320-7530 to register.**



#### Being Catholic / RCIA

Are you interested in receiving the Sacrament of Baptism, Confirmation & Eucharist? Or do you know someone who is?

We meet Tuesdays at 7:00 p.m. in Room F. Starting September 24, 2024  
Please contact Sister Andrea Chiang, SDSH at 805.688.4815 ext. 228 or email: [OMSIRCIA@gmail.com](mailto:OMSIRCIA@gmail.com) for more information.

## DID YOU KNOW? - Should your child be friends with teachers on social media?

It is an adult's responsibility to maintain safe, appropriate boundaries with the children in his or her care. For teachers, this means keeping things professional in school and beyond — including online. Parents should be aware of who their children are friends with on social media sites, especially if their friends lists include teachers, coaches, or other authority figures. For more information, read the VIRTUS® article " 'Friending' Students on Social Media" at [latholics.org/did-you-know/](http://latholics.org/did-you-know/).

<p><b>DE NUESTRO SANTO PADRE INTENCIONES PARA SEPTIEMBRE POR EL CLAMOR DE LA TIERRA</b>                  Oremos para que cada uno de nosotros escuche con el corazón el clamor de la Tierra y, de las víctimas de las catástrofes naturales y del cambio climático, comprometiéndonos personalmente a cuidar el mundo que habitamos.</p>	<p><b>LECTURAS DE HOY</b>                  Dt 4:1-2,6-8                  Salmo 15                  Sant 1, 17-18                  Mc 7, 1-8</p>	<p><b>DE NUESTRO PARROCO</b></p> <p>Hoy, las Escrituras centran nuestra atención en dos actitudes básicas que nos caracterizarán como comunidad. La primera: la ley de Dios (la palabra de Dios) está destinada a cambiar nuestros corazones, y luego nuestras acciones. La segunda: la palabra de Dios está hecha para ser vivida, no solo escuchada.</p> <p>El amor de Dios por nosotros es incondicional y eterno; Dios nos ama simplemente porque nos hizo a su imagen. Para entender verdaderamente la profundidad de Su amor por nosotros, necesitamos pasar tiempo con Dios. Entonces podemos entender y aceptar el gran amor de Dios por nosotros, entonces somos atraídos al amor a cambio. Amar a Dios con todo nuestro ser es el regalo que recibimos, y ese amor se desborda para tocar la vida de todos los que nos rodean.</p> <p>Las Escrituras de hoy nos llaman a mirar más cuidadosamente a nuestro Dios que nos ama, y luego mirar dentro de nosotros mismos, a nuestro corazón. ¿Estoy escuchando la palabra de Dios como una palabra de amor para mí? ¿Estoy dejando que la palabra de amor de Dios cambie mi corazón? ¿Paso suficiente tiempo con Dios para ser renovado por su amor?</p> <p>El amor de Dios es lo que nos hace el Cuerpo de Cristo, una comunidad de fe. Que seamos sabios al elegir vivir por el amor de Dios.</p> <p style="text-align: right;">Fray Miguel R.</p>
<p><b>Por favor deje los misales en las bancas. Si gusta obtener una copia pase a la oficina parroquial para ordenar una. ¡Gracias!</b></p>		
<p><b>Una fiesta con los novicios</b></p> <p>La Gala Anual del Seminario San Lorenzo será el sábado 7 de septiembre a las 5:00 pm. Para boletos y más información, visite <a href="http://www.sanlorenzofoundation.org">www.sanlorenzofoundation.org</a> y haga clic en Boletos de Gala en la parte superior.</p>		



**Mission de Santa Inés**  
 Educación Religiosa y Confirmación

**Horario de Oficina de Educación Religiosa:**

Lunes 4 pm – 6:00 pm  
 Martes 9 am – 12:00 pm & 4 – 6:00 pm  
 Miércoles 9 am – 12:00 pm & 4 – 6:00 pm  
 Jueves 9 am – 12:00 pm  
 Sabado 10 am – 2 pm



**CLASES COMIEZAN LA 3<sup>RD</sup> SEMANA DE SEPTIEMBRE**  
 Llamar al 805-688-4815 x241 o  
 805-688-4138 PARA MAS INFORMACION

**Christmas Baskets**  
 Applications for the Christmas Basket Program will be available in the office starting September 9th.

**Canastas de Navideñas**  
 Las solicitudes para el Programa de las Canastas Navideña estarán disponibles en la oficina a partir del 9 de septiembre.

**Reserve la fecha:**  
 Celebración del Día de la Fundación: El martes 17 de septiembre celebraremos el año 220 de la Fundación de la Misión Santa Inés con una Misa bilingüe a las 6:30 pm en la Iglesia y una recepción posterior en el Salón. Todos son bienvenidos a asistir a este histórico evento parroquial.

Si no has pedido tu ladrillo personalizado y te gustaria hacerlo, todavia estamos recibiendo pedidos. Comuniquese con nosotros y habra formularios disponibles o pase a la officina parroquial.  
 Gracias por apoyar el **Proyecto de el Jardin de Sanacion.**

**¿SABÍAS? -¿Debería su hijo ser amigo de sus profesores en las redes sociales?**

Es responsabilidad de un adulto mantener límites seguros y apropiados con los niños bajo su cuidado. Para los profesores, esto significa mantener el profesionalismo en la escuela y fuera de ella, incluso en línea. Los padres de familia deben saber quiénes son las amistades de sus hijos en las redes sociales. Especialmente si sus listas de amigos incluyen a maestros, entrenadores u otras figuras de autoridad. Para obtener más información, lea el artículo en inglés de VIRTUS® “‘Friending’ Students on Social Media” (Hacer “amistad” con los estudiantes en las redes sociales) en [lacatholics.org/did-you-know/](http://lacatholics.org/did-you-know/).



<b>Saturday, August 31, 2024</b>	
8:00 AM	Marie Tevis, SI
5:00 PM	Todd Barrett, SI
<b>Sunday, September 1, 2024</b>	
8:00 AM	Mary Louise Vekasconi, RIP
9:30 AM	Sr. Agnes Raday SDSH, RIP
11:00 AM	Maria Elena Rodriguez Lopez & Adrian Yanes, RIP
12:30 PM	Pro Populo
<b>Monday, September 2, 2024</b>	
8:00 AM	Maria Paz Tovar, SI Luis Tovar, RIP
<b>Tuesday, September 3, 2024</b>	
8:00 AM	Greg McGee, SI Sister Mary Anne Tani, RIP
<b>Wednesday, September 4, 2024</b>	
8:00 AM	Rosalina P. Ordonez, RIP Maria Bright, RIP
<b>Thursday, September 5, 2024</b>	
8:00 AM	Todd Barrett, SI John Tilt, RIP
<b>Friday, September 6, 2024</b>	
8:00 AM	Dr. Julio Torres, SI Linda Meyer, RIP

Welcome in Jesus' Name!  
 ¡Bienvenido en el Nombre de Jesús!  
 If you are not registered, please fill out this form and place in the collection or mail to the parish office. *Si no esta registrado en la parroquia, favor de llenar esta forma y ponerla en la colecta o mandarla por correo a la oficina.*

NAME/Nombre: \_\_\_\_\_

ADDRESS/Dirección: \_\_\_\_\_

CITY & ZIP/Ciudad y Código Postal: \_\_\_\_\_

PHONE/ Teléfono: \_\_\_\_\_

E-MAIL/ Correo Electrónico: \_\_\_\_\_

Send me weekly envelopes. *Favor de mandarme sobres semanales.*  
 Put me on the mailing list. *Agregame a la lista de correo.*  
 Moving, remove from mailing list. *Me he mudado, eliminar de la lista de correo.*  
 Change of Address / Phone Number / E-mail.

**Parish Directory (con't)**

**Bulletin Information and Input:**  
 office@missionsantaines.org  
 (Deadline Wednesdays at 3:00 pm)  
 Subject to approval of the Pastor.

**Baptisms:**  
 If you would like to baptize your baby, please call Sister Diane at (314)320-7530 and make an appointment to pick up the registration packet. Once the packet is completed and turned in, you may set the date.

**Bautismos:**  
 Llame a la oficina parroquial para fechas y entrega de papeles  
 Pláticas pre-bautismales en español:  
 Entrevistas: Ruben y Dalila Santos (805) 325-3476.  
 Pláticas: Ramon y Carmen García (805) 693-8936. Las entrevistas y pláticas se ofrecen en el salon B a las 7:00PM. Si lo prefiere, puede visitar el sitio web:  
[latholics.org/bautizo](http://latholics.org/bautizo) y seguir las instrucciones. Al terminar el curso podra imprimir su certificado

**Confirmation Program:**  
 Sr. Virginia Stewart, SDSH (ext. 226)

**RCIA & Adult Sacramental Preparation/Sacramentos para adultos:**  
 Sr. Diane & Sr. Andrea, SDSH (ext. 228)

**Religious Education/Catecismo:**  
 Sr. Virginia Stewart, SDSH (805) 688-4138

**Marriage:** Inquire at Parish Office at least 6 months in advance.

**Matrimonios:**  
 Llamar a oficina parroquial por lo menos con 6 meses de anticipación.

**Historical Research & Museum/ Investigación Historica y Museo**  
 Callie Bowdish, Archivist (ext. 235)

**Property, Maintenance, and Restoration (PMR) Committee:**  
 Jim Patin, Chairman (805) 570-5816

**Safeguard the Children Committee:**  
 Susan Gionfriddo, (805) 688-4815

**San Lorenzo Seminary:**  
 (805) 688-5630

**Santa Barbara Network Medical:**  
 Lompoc Care Net (805) 735-2353  
 Life Network (805) 967-9096

**St. Vincent de Paul Society:**  
 (805) 686-9933

**Hospitality & Caring:**  
 Joanne Tegge, (805) 688-4815

**Ministerio Hispano:**  
 Deacono Ancelmo Aguirre, (805) 588-5502  
 ansy39@aol.com

**Website Updates:**  
 Jackie Yanez, (805) 686-0245  
 jequetta@earthlink.net

**Parish Men's Club:**  
 Chris Castagna (805) 331-7700

Are you interested in belonging to a parish group or ministry? Please call the parish office, and we will put you in contact with the person in charge of the group or ministry.  
 Estás interesado en pertenecer a algún grupo o ministerio de la parroquia? Por favor llame a la oficina parroquial y lo pondremos en contacto con el encargado del grupo o ministerio.

**Society of  
 St. Vincent de Paul**  
 Old Mission Santa Inés  
 "Help us Help Others"  
 Conference - 805-686-9933

**Advertise  
 Your  
 Business Here!**

For more information, please call the Parish Office  
 805.688.4815

**Safeguard  
 the Children**

For particular help, you may call Assistance Ministry at  
 (213) 637-7650

**Old Mission  
 Gift Shop**  
*Great selection of Gift Items*

Religious Articles • Jewelry

Bibles & Books  
 Seraphic Mass Cards  
**(805) 688-6763**  
**Hours**  
*Monday through Sunday  
 9:00 AM-5:00 PM  
 Tours until 4:30 PM*

*Present this ad for a  
 10% discount*